

Maaari kang ma-diborsyo nang hindi mo nalalaman!

Ang sistema ng diborsyo sa Japan at sa iyong bansa ay magka-iba.

Kumunsulta sa abogado o lumapit sa tamang opisina kung may mga katanungan o pangamba.

Para sa karagdagang impormasyon

<http://atoms9.wixsite.com/rikon-alert/filipino>

Prepared by: RIKON ALERT
(Action Group for Divorce by Agreement)
Headquarter: Association for Toyonaka Multicultural Symbiosis (ATOMS)
Address: Toyonaka International Center
1-1-1-601 Tamai-machi Toyonaka-shi, Osaka 〒560-0026
JAPAN



**RIKON
ALERT**



本パンフレットは、独立行政法人日本学術振興会 2014～2016 年度科学研究費助成事業
(基盤研究(B)〔課題番号 26285027〕)の一環として作成されました。

Sa Japan, kahit isa lamang sa mag-asawa ang mag-pasa ng Rehistro ng Diborsyo sa munisipyo, ang diborsyo ay maaaring maigawad o mapahintulutan.



Ang pagkukop o kustodiya sa bata ay maaaring matukoy sa pamamagitan lamang ng Rehistro ng Diborsyo. Ang pagkukop o kustodiya sa bata ay maipagkakaloob sa isang magulang lamang. Kung ang karapatang kumukop sa bata ay naibigay sa dating asawa at sila ay nakatira sa iisang bahay, mahirap na itong mapalitan.



Kahit peke ang pirma sa Rehistro ng Diborsyo, ang dokumento ay tatanggapin sa munisipyo.



Mag-pasa ng “Rikon Fujiyuri Moushide-sho” sa munisipyo upang hindi ma-diborsyo ng asawa nang hindi nalalaman.

